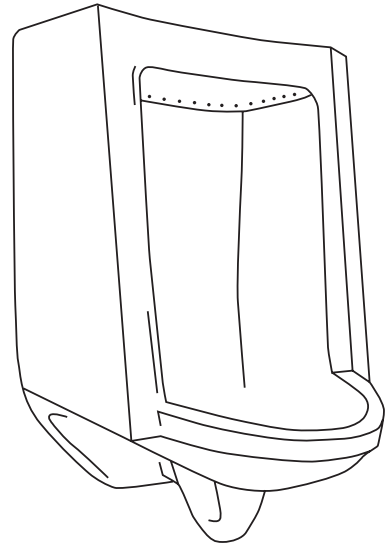




WALL HUNG URINAL
URINOIR MURAL
MINGITORIO SUSPENDIDO EN PARED

PF1825PTAWH

Installation Instructions
Instructions pour l'installation / Instrucciones de instalación



⚠ WARNING

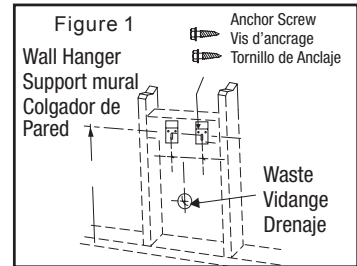
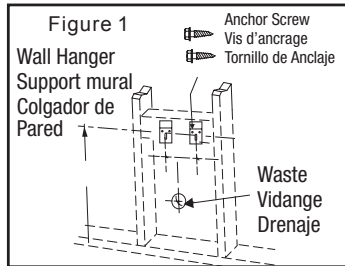
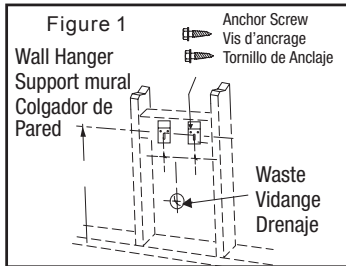
CAUTION PRODUCT IS FRAGILE :
Handle with care to avoid breakage and possible injury!

⚠ AVERTISSEMENT

AVERTISSEMENT DE PRODUIT FRAGILE :
Manipuler avec précaution pour éviter les bris et les blessures!

⚠ ADVERTENCIA

PRECAUCIÓN EL PRODUCTO ES FRÁGIL :
¡manéjese con cuidado para evitar que se rompa y provoque una posible lesión!



INSTALLATION

1. Turn water supply off.
2. Install or relocate the supply and waste pipe to conform to rough in dimensions.
3. Ensure there is appropriate construction framing to support urinal (figure 1).
4. Determine the location of the waste pipe nipple as well as the length of the nipple and take into account for the brass outlet spud (included) that threads into the waste nipple. Also consider the spacing for the gasket.

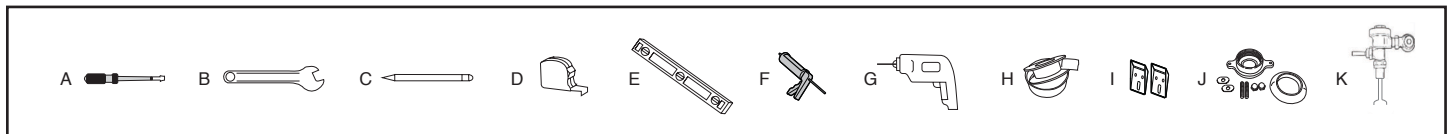
INSTALLATION

1. Fermer l'alimentation en eau.
2. Installer ou déplacer le tuyau d'alimentation et d'évacuation pour respecter les dimensions entre le mur et le drain.
3. S'assurer que le support de construction est approprié pour soutenir l'urinoir (figure 1).
4. Déterminer l'emplacement de l'embout du tuyau d'évacuation de même que la longueur de l'embout, et tenir compte de l'ergot de sortie en laiton (inclus) qui se visse dans l'embout de vidange. Tenir compte également de l'espace pour le joint.

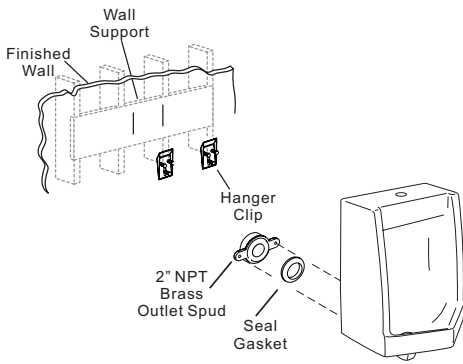
INSTALACIÓN

1. Desconecte el suministro de agua.
2. Instale o reubique el tubo de suministro y la tubería de desagüe para que se ajusten a las dimensiones aproximadas.
3. Asegúrese de que la estructura de la construcción es apropiada para soportar el mingitorio (figura 1).
4. Determine la ubicación de la boquilla del tubo de desagüe, así como también el largo de la boquilla y considere la espita del tomacorriente de cobre (incluido) que se enrosca dentro de la boquilla de desagüe. También considere el espacio para la junta.

Recommended Tools and Material



- | | | | |
|-------------------------|----------------------|----------------------------|-----------------------------------|
| (A) Regular Screwdriver | (D) Tape Measure | (G) Drill & Bit | (J) 2" NPT Outlet Spud (Included) |
| (B) Adjustable Wrench | (E) Level | (H) Thread Sealant | (K) Flush Valve (Not Included) |
| (C) Marker | (F) Silicone Sealant | (I) Hanger Clip (Included) | |

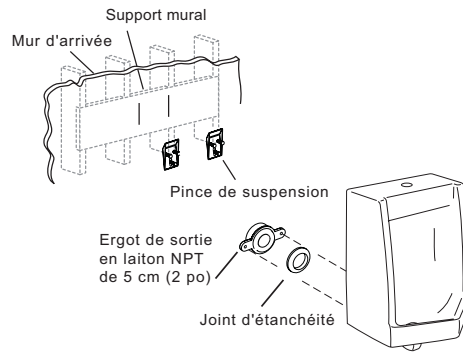


6. Install the wall hangers according to the rough in dimensions by marking each hole then drilling a pilot hole.

7. Apply thread sealant tape to the pipe threads and install the brass outlet spud to the waste pipe nipple.

8. Place the gasket onto the brass outlet spud collar with the beveled side of the gasket facing away from the wall.

9. Dry fit the urinal to the hangers and check for alignment with the outlet. If necessary, adjust the hanger clip up or down so the attachment holes of the urinal match the attachment holes on the brass outlet spud.

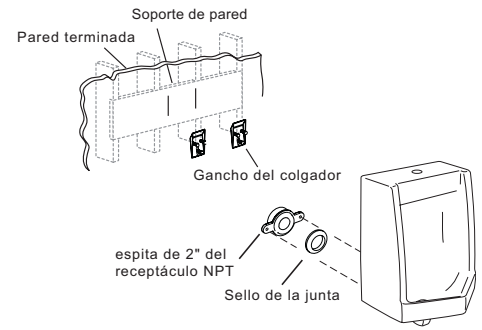


6. Installer les étriers muraux selon les dimensions entre le mur et le drain en marquant chaque trou, puis en perçant un avant-trou.

7. Appliquer du ruban d'étanchéité pour filetage sur les filets du tuyau, puis installer l'ergot de sortie en laiton sur l'embout du tuyau d'évacuation.

8. Placer le joint d'étanchéité sur la bague de l'étrier de sortie en laiton avec l'extrémité biseautée du joint à l'opposé du mur.

9. Monter à sec l'urinoir sur les étriers muraux et vérifier l'alignement avec la sortie. Au besoin, ajuster la pince de suspension vers le haut ou vers le bas de façon à ce que les trous de fixation de l'urinoir correspondent aux trous de fixation sur l'étrier de sortie en laiton.

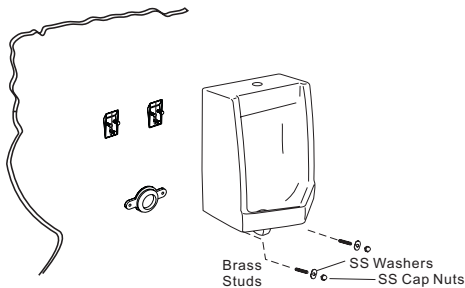


6. Instale los colgadores de pared de acuerdo con las dimensiones aproximadas, marcando cada orificio y luego taladrando un orificio piloto.

7. Aplique la cinta de teflón para sellar tuberías e instale la espita del receptáculo de bronce a la boquilla del tubo de desagüe.

8. Coloque la junta sobre el collar de la espita del receptáculo de bronce con el lado biselado de la junta opuesto a la pared.

9. Ajuste el mingitorio seco a los colgadores y compruebe la alineación con el receptáculo. Si es necesario, ajuste el gancho del colgador arriba o abajo para que los orificios del aditamento del mingitorio concuerden con los orificios del aditamento sobre la espita del receptáculo de bronce.



10. Once aligned properly and level thread the brass studs into the outlet spud a minimum of 1/4". Remove the urinal and permanently fasten the hanger clips to the wall with two additional anchor screws in each hanger clip into the round hanger clip holes.

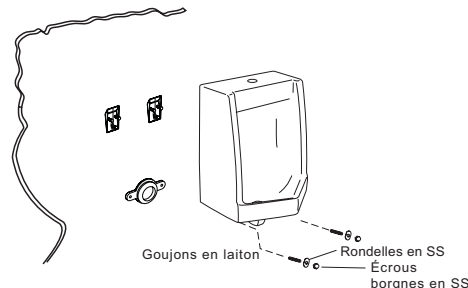
11. Re-set the urinal on the hangers and align the brass fastening studs through the attachment holes of the urinal.

12. Level the urinal and place the SS washers and cap nuts onto the brass studs and snug tight with a wrench.

13. Install the flush valve per the manufactures instructions.

14. Connect the water supply and waste pipe connections.

15. Turn on water supply, flush and check for leaks.



10. Une fois correctement alignés et mis à niveau, visser les goujons en laiton dans l'ergot de sortie sur une longueur d'au moins 6 mm (1/4 po). Retirer l'urinoir et fixer en permanence les pinces de suspension au mur avec deux vis d'ancrage supplémentaires dans chaque pince de suspension dans les trous ronds des pinces de suspension.

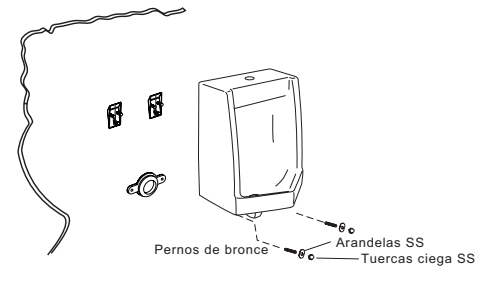
11. Réajuster l'urinoir sur les étriers muraux et aligner les goujons de fixation en laiton dans les trous de fixation de l'urinoir.

12. Mettre l'urinoir à niveau, puis placer les rondelles en SS et les écrous borgnes et bien serrer avec une clé.

13. Installer le clapet de chasse selon les instructions du fabricant.

14. Raccorder les connexions du tuyau d'alimentation en eau et d'évacuation.

15. Ouvrir l'alimentation en eau, tirer la chasse d'eau, puis vérifier l'absence de fuite.



10. Una vez que alinee y nivele apropiadamente atornille los pernos de bronce dentro de la espita del receptáculo un mínimo de 1/4". Retire el mingitorio y apriete permanentemente los ganchos colgadores a la pared con dos tornillos ancla adicionales en cada gancho de colgador, dentro de los orificios redondos de los ganchos colgadores.

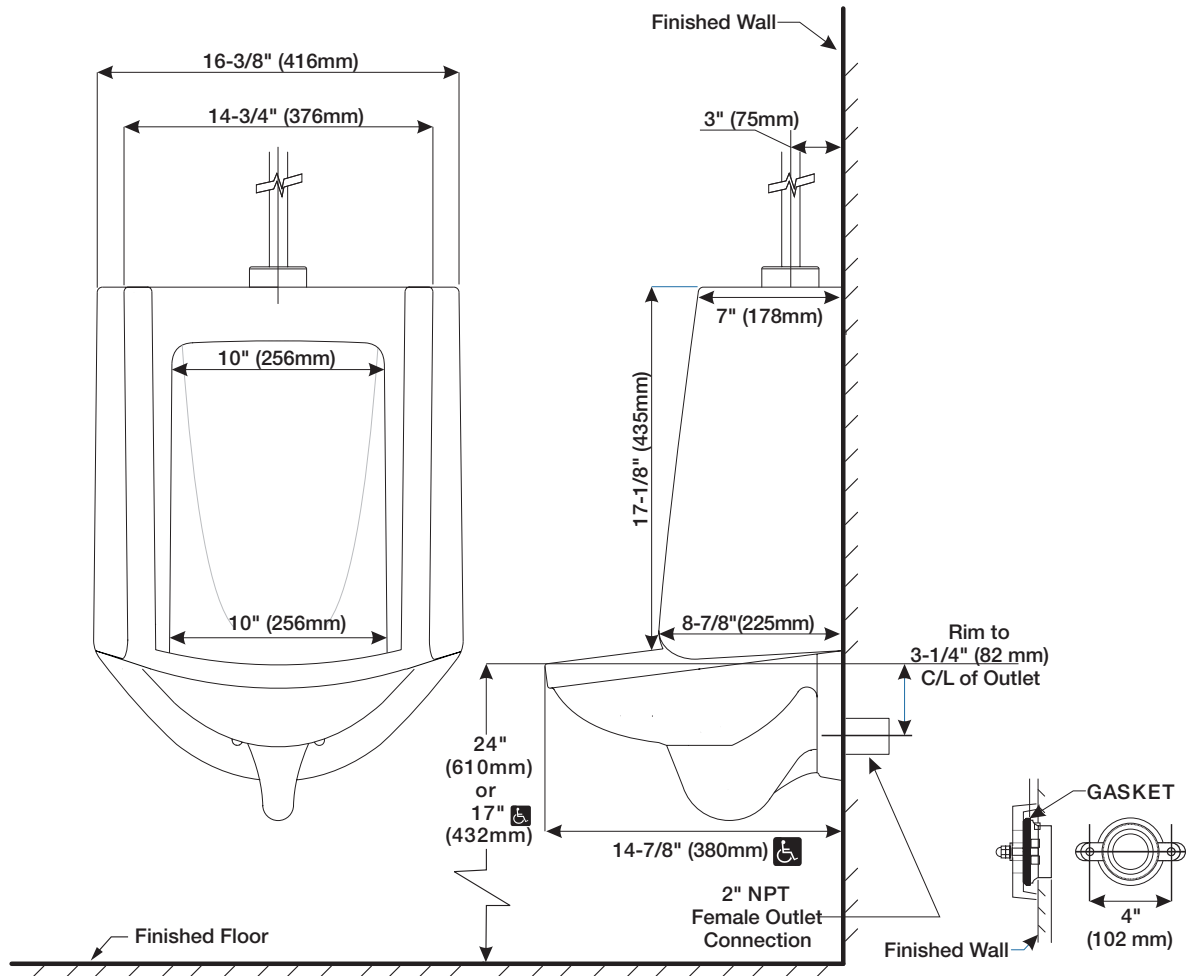
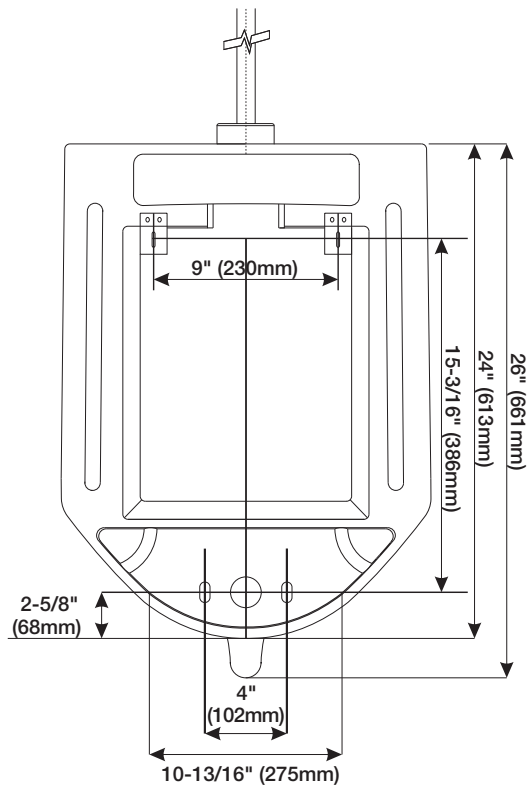
11. Coloque nuevamente el mingitorio sobre los colgadores y alinee los pernos de bronce a través de los orificios del aditamento del mingitorio.


12. Nivele el mingitorio y coloque las arandelas SS y las tuercas de sombrerete sobre los pernos de bronce y ajuste firmemente con una llave inglesa.

13. Instale la válvula de desagüe conforme a las instrucciones de los fabricantes.

14. Conecte las tuberías de suministro de agua y de desagüe.

15. Conecte el agua, desagüe y verifique que no haya fugas.



 Critical Dimension for ADA Installation

1. WARRANTY: Subject to the limitations expressed herein, Seller warrants to the original Buyer that parts of products manufactured by Seller ("Products") shall be free from defects in material and workmanship during the original installation from the date of sale for the duration set forth in the below table ("Warranty Period"). This warranty is void for (a) improper storage, use or installation, (b) accident, damage, abuse or misuse, or (c) acts of God. This warranty does not apply to damage caused by (a) exposure to chemicals or minerals, (e) use of abrasive cleaners, or (f) use of in-tank cleaners.

Product Parts	Warranty Period
Vitreous China	Lifetime
Parts & Fittings: Tank Trim including fill valve, flush valve, flapper, trip lever and plumbing fittings	5 years
Toilet seat (if included with product)	1 year

2. REMEDIES: If during the Warranty Period, Seller's inspection of Products confirms that any part is defective in materials or workmanship, Seller shall, at its option, repair, replace or refund the defective part. Seller makes NO ADDITIONAL ALLOWANCE FOR THE LABOR OR EXPENSE OF DE-INSTALLATION, RE-INSTALLATION OR TRANSPORTATION COST INCIDENTAL TO REPAIRING OR REPLACING THE DEFECTIVE PART OR DAMAGE RESULTING FROM SAME. SELLER HEREBY DISCLAIMS ALL OTHER EXPRESSED OR IMPLIED WARRANTIES, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, ALL IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY AND FITNESS OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND COMPLIANCE WITH LOCAL BUILDING CODES. Seller may assist Buyer in selection decisions by providing information regarding Products. However, Buyer acknowledges that Buyer ultimately chooses the product's suitability for Buyer's use. Any recommendation made by Seller concerning the use, design, application or operation of the Products shall not be construed as representations or warranties, expressed or implied. Failure by Seller to make recommendations or give advice to Buyer shall not impose any liability upon Seller.

3. BUYER RESPONSIBILITIES: Buyer must provide proof of purchase - save sales receipt. Buyer must make claim within the Warranty Period outlined above.

4. LIMITATION OF LIABILITY: The warranty provided above is strictly limited to its terms and is in lieu of all other warranties expressed, implied and statutory. Buyer expressly agrees that the sole and exclusive remedy for breach of warranty shall be the remedies set forth above. BUYER FURTHER SPECIFICALLY UNDERSTANDS AND AGREES THAT, SELLER DISCLAIMS AND WILL HAVE NO LIABILITY FOR INCIDENTAL, PUNITIVE, SPECIAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ATTRIBUTED TO THE PRODUCT DEFECT OR THE REPAIR OR EXCHANGE OF DEFECTIVE PRODUCT. UNDER NO CIRCUMSTANCES WILL SELLER BE LIABLE FOR LOSS OF ANTICIPATED PROFITS.

Note: This warranty gives you specific rights. Some states provide additional rights that vary from state to state or province to province. This warranty does not affect such statutory rights.

1. GARANTIE : Sous réserve des limitations de la présente, le Vendeur garantit à l'Acheteur original que les pièces des produits fabriqués par le Vendeur (« Produits ») seront exemptes de défauts de matériel et de fabrication pendant l'installation initiale à compter de la date de vente pour la durée indiquée dans le tableau ci-dessous (« Période de garantie »). Cette garantie est nulle en cas (a) d'entreposage, d'utilisation ou d'installation inadéquats, (b) d'accident, de dommage, d'abus ou mauvaise utilisation, ou (c) de catastrophes naturelles. Cette garantie ne s'applique pas aux dommages causés par (a) une exposition à des produits chimiques ou à des minéraux, (e) l'utilisation de nettoyeurs abrasifs, ou (f) l'utilisation de nettoyeurs dans le réservoir.

Parties du produit	Période de garantie
Porcelaine vitrifiée	À vie
Pièces et raccords : garniture de réservoir, y compris la soupape de remplissage, la soupape de vidange, le clapet, le levier de déclenchement et les raccords de plomberie	5 ans
Toilet seat (if included with product)	1 an

2. RECOURS : Si pendant la Période de garantie, l'inspection des Produits par le Vendeur confirme qu'une pièce est défectueuse dans les matériaux ou la fabrication, le Vendeur doit, à son choix, réparer, remplacer ou rembourser la pièce défectueuse. Le Vendeur n'accorde AUCUNE ALLOCATION ADDITIONNELLE POUR LA MAIN-D'OEUVRE OU LES DÉPENSES DE DÉSINSTALLATION, DE RÉINSTALLATION OU DE COÛTS ACCESSOIRES DE TRANSPORT POUR RÉPARER OU REMPLACER LA PIÈCE DÉFECTUEUSE OU LES DOMMAGES RÉSULTANT DE CELLE-CI. LE VENDEUR REJETTE TOUTE AUTRE GARANTIE EXPLICITE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, TOUTES LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'ADAPTATION À UN BUT PARTICULIER ET DE CONFORMITÉ AVEC LES CODES DE CONSTRUCTION LOCAUX. Le Vendeur peut aider l'Acheteur dans les décisions de sélection en fournissant des informations concernant les produits. Cependant, l'Acheteur reconnaît que l'Acheteur fait le choix final selon la convenance du produit à l'usage de l'Acheteur. Toute recommandation faite par le Vendeur concernant l'utilisation, la conception, l'application ou le fonctionnement des produits ne doit pas être interprétée comme une représentation ou une garantie, expresse ou implicite. Le défaut du Vendeur à faire des recommandations ou à donner des conseils à l'Acheteur n'imputera aucune responsabilité au Vendeur.

3. RESPONSABILITÉS DE L'ACHETEUR : L'Acheteur doit fournir une preuve d'achat - conserver le reçu de vente. L'Acheteur doit faire une réclamation au cours de la période de garantie décrite ci-dessus.

4. LIMITATION DE RESPONSABILITÉ : la garantie fournie ci-dessus est strictement limitée à ses conditions et remplace toutes les autres garanties, implicites et statutaires. L'Acheteur accepte expressément que le seul et unique recours en cas de violation de la garantie soit le recours mentionné ci-dessus. L'ACHETEUR COMPREND DE FAÇON SPÉCIFIQUE ET CONVIENT QUE LE VENDEUR DÉCLINE ET N'ASSUME AUCUNE RESPONSABILITÉ POUR LES DOMMAGES ACCESSOIRES, PUNITIFS, SPÉCIAUX OU CONSÉCUTIFS ATTRIBUÉS À UN PRODUIT DÉFECTUEUX OU À LA RÉPARATION OU L'ÉCHANGE D'UN PRODUIT DÉFECTUEUX. LE VENDEUR NE PEUT EN AUCUN CAS ÊTRE TENU RESPONSABLE DE LA PERTE DE PROFITS ANTICIPÉS.

Remarque : Cette garantie vous donne des droits spécifiques. Certains États fournissent des droits supplémentaires qui varient d'un État à l'autre ou d'une province à l'autre. Cette garantie n'a pas d'effet sur de tels droits statutaires.

1. GARANTÍA: Sujeto a las limitaciones que se expresan en el presente, el Vendedor garantiza al Comprador original que las piezas de los productos fabricados por el Vendedor (los "Productos") no presentan defectos en el material ni en la mano de obra durante la instalación original, a partir de la fecha de la venta y por la duración establecida en la siguiente tabla (el "Plazo de Garantía"). Esta garantía será nula debido a (a) almacenamiento, uso o instalación inadecuados, (b) accidente, daño, abuso, mal uso o (c) casos fortuitos. Esta garantía no cubre los daños causados por (a) la exposición a químicos y materiales, (e) el uso de limpiadores abrasivos o (f) el uso de limpiadores de tanques.

Piezas del producto	Plazo de la garantía
Porcelana vitrea	Lifetime
Piezas y accesorios: Elementos del tanque, incluyendo válvula de llenado, válvula de descarga, obturador, palanca de descarga y accesorios de plomería	5 años
Asiento del inodoro (si se incluye con el producto)	1 año

2. REPARACIONES: Durante el Plazo de garantía, si la inspección de los Productos de parte del Vendedor confirma que una pieza se encuentra defectuosa en su material o mano de obra, el Vendedor deberá, a su criterio, reparar, reemplazar o reembolsar la pieza defectuosa. El Vendedor no pagará NINGUNA SUMA ADICIONAL POR EL TRABAJO O LOS COSTOS DE DESINSTALACIÓN, REINSTALACIÓN O TRANSPORTE PARA REPARAR O REEMPLAZAR LA PIEZA DEFECTUOSA, NI POR DEL DAÑO QUE RESULTARA DEL MISMO. POR LA PRESENTE, EL VENDEADOR SE EXIME DE TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO, PERO NO DE FORMA TAXATIVA, TODAS LAS GARANTÍAS IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD Y APTITUD PARA UN FIN PARTICULAR, Y EL CUMPLIMIENTO CON LOS CÓDIGOS LOCALES DE CONSTRUCCIÓN. El Vendedor puede ayudar al Comprador en sus selecciones al ofrecerle información sobre los Productos. No obstante, el Comprador reconoce que él será el que decida si el producto es apto para el uso que él determine. Cualquier recomendación que realice el Vendedor sobre el uso, el diseño, la aplicación o la operación de los Productos no deberá interpretarse como declaraciones ni garantías, expresas o implícitas. El incumplimiento del Vendedor a dar recomendaciones o sugerencias al Comprador no deberá imponer ninguna responsabilidad al Vendedor.

3. RESPONSABILIDADES DEL COMPRADOR: El Comprador debe proporcionar la prueba de compra y guardar el recibo de venta. El Comprador puede presentar reclamos dentro del Plazo de garantía antes mencionado.

4. LIMITACIÓN DE RESPONSABILIDAD: La garantía antes descrita se limita estrictamente a sus términos y sustituye cualquier otra garantía, ya sea expresa, implícita o establecida por ley. El Comprador acuerda expresamente que la única y exclusiva corrección del incumplimiento de la garantía serán las reparaciones antes mencionadas. ASIMISMO, EL COMPRADOR ENTIENDE Y ACEPTA ESPECÍFICAMENTE LAS EXIGENCIAS DEL VENDEADOR, Y NO SERÁ RESPONSABLE POR LOS DAÑOS INCIDENTALES, PUNITIVOS, ESPECIALES O INDIRECTOS QUE SE ATRIBUYAN A UN DEFECTO EN EL PRODUCTO, O A LA REPARACIÓN O CAMBIO DEL PRODUCTO DEFECTUOSO. BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA EL VENDEADOR SERÁ RESPONSABLE DEL LUCRO CESANTE.

Nota: Esta garantía le otorga derechos específicos. Algunos estados otorgan derechos adicionales que varían según el estado o la provincia. Esta garantía no afecta esos derechos establecidos por ley.